

Ne e vo pra{ awe i meto na dr' avata, tuku na narodot.

PROSTO PRA[AWE

Da ne se zal a' uvame: spored dosega storenoto i ka' anoto se vi de si ednovo: edi nstven na~i n da se re{ i gr~ki ot probl em e da se pri fati gr~kata ucena i da se promeni ne samo i meto na dr' avava (vo komuni kaci ja so si te drugi dr' avi), tuku i (osobeno) i meto na jazi kot i na naci jata.

Da ne se razbereme pogre{ no - jas ni kako ne vel am deka treba da se pri fati ni vnata ucena.

Samo vel am deka e toa edi nstveni ot na~i n da se re{ i gr~ki ot probl em. I ne vel am probl emot so i meto, zatoa { to nema probl em so i meto. I ma probl em { to Grci te go i maat so nas (i toa ne samo so i meto), t.e. so na{ eto postoewe i so ni vni ot koncept za ni vni te naci onal ni interes i na Bal kanot, kade { to od razni pri ~i ni ni e ne sme i m ba{ dobrodojdeni . Ova, da si bi deme i skreni , se gl eda po ni vnoto odnesuvawe vo posledni ve 17, ama i vo prethodni te 100-150 godi ni . Oti , sega e ve}e jasno, Grci ja }e prodlol ' i so pri ti sok, so lobi rawe i so veta se' dodeka ne i ' se re{ i probl emot po nejzi n }ef , i ni komu nema da mu bi de gajl e za toa (osven po mal ku i na kuso, na SAD).

Reakci jata na Grci ja po i zjavata na Dani el Fri d od Stejt Department deka postojat makedonska naci ja i jazi k dojde kako kec na desetka. Be{ e brza i ne se odnesuva{ e na geografi jata. Najposle se otkri vi stinska cel na pregovori te. Grci te, kako dobri pazarxi i , gi kri eja karti te. Dodeka na{ i te se potea okolu "Skopje" so zagrada i i so crt i -ka, Grci te skri { no se fokusi raa na ona { to i m e navi sti na va' no - i meto na narodot i jazi kot. Koga toa pazarewe ne projde, udri ja veto. I ni { to ne i m fal i . Doprva fa}aat zal et.

Zna-i , ako sakame da go re{ i me probl emot so Grci ja, ni e treba da ja pri fati me ni vnata ucena.

Dali nam ni treba da go re{ i me probl emot so Grci ja? Razumen ~ovek bi rekol deka ni treba, zatoa { to na ni eden racional en ~ovek ne mu e merak da i ma otvorena kavga so kom{ i i te. Zgora, vo sl u-ajov postojat nekolku prakti -ni pri dobi vki ako se re{ i gr~ki ot probl em. Grci ja i zmi sl i probl em so i meto i si te i ' se smeat. Arno ama, ne e va' no koj i ' se smee.

Va' en e vi sti nski ot probl em (ne onoj so i meto). Vi sti nski ot probl em e toa { to Grci ja i ma mo} da vli jae vrz ' i votot vo Makedonija. I naku, bi ni bi l o seedno ako, na primer, Severna Koreja i ma probl em so na{ eto i me i l i na{ eto postoewe, zatoa { to Severna Koreja ne mo' e da vli jae vrz ' i votot vo Makedonija. A vaka, toa { to Grcija }e stavi veto na pri emot vo NATO zna-i deka Makedonija ne vli eguva vo NATO i pokraj i spol neti te uslovi , i pokraj gol emoto i otvorenlo zal agawe na najednakvi ot me|u ednakvi te vo samoto NATO (a bogami i vo svetot), SAD. Dobro, }e si re~eme - ne e ni tol ku va' no dal i sme ~l enka na eden voen sojuz koj ja zagubi l cel ta na svoeto postoewe. Taka e, ama sega e jasno deka Grci ja }e stavi veto i na pri emot na Makedonija vo EU (ve}e go pravi toa) ako ne se i spol ni ni vnata ucena, osobeno { to vo EU nema ama ba{ ni koj { to }e se str~a da i ' pomogne na Makedonija kako { to SAD se zalaga{ e za zemjava vo Bukure{ t. (Evropa, kontinent na odl u-ni l i deri i ~esni odnosi . Vidi : Sarkozy Ni kol as;

^emberi en Nevi I.) [to e najlo{ o, i na{ ata - ~esto pati neopravdana - potreba od samoso' al uvawe ve}e si nao|a empi ri ska potvrda.

Dal i e gol em problem ako ne vlezeme vo EU?] e re~ete: ' i votot }e prodol ' i, ni koj nema da umre, plani ni te }e postojat i ponatamu, Vardar }e prodol ' i da te~e. Ama, spored si te anketi skoro si te gra|ani na Makedoni ja sakaat ekonomski prosperitet preku integracija vo evropski te tokovi . Bez EU, mo' nosta da se zabrza ekonomski ot razvoj vo si rom{ na Makedoni ja }e bi de namal ena. Pomal ku pari }e doa|aat od fondovi i od investiciji, a so toa i ekonomi jata }e strada, so nea i l u|eto, i toa }e sozдава i dopolni tel en vnatreni socijalen i psi hol o{ ki pri tisok, koj kru' no }e vlijae i na ekonomi jata. Ve}e predol go stanuvame se' posi rom{ ni, se' poi zoli rani i se' poponi ' eni . Nema da raste i di rektnoto vlijani e na evropski te insti tuci i i tradi ci i vrz ' i votot vo Makedoni ja, ne{ to { to e skoro pova' no od finansi ski te i nvesticiji, zatoa { to Evropa imada ponudi va' ni raboti . Nema da raste me{ awete na idei i na l u|e.] e prodol ' i (ili duri i }e se zgolemi) i sel uvawato od Makedoni ja.

Od druga strana, verojatno postoi na~inda se prosperira i bez da se bi de del od EU. Si gurno takvo ne{ to bi bilo mnogu, mnogu te{ ko, i kojznae dal i i mame kapaci tet za takvo ne{ to. Do sega ne se poka' avme ba{ mnogu. Sekako postojat pojnformirani l u|e od mene koi mo' at da objasnat kako bi mo' elo da se i zvede takvo ne{ to (ako voop{ to i mo' e), ama si gurno bi baralo mnogu samoodrekuvawe, fokus i promena na brojni socijalni (i osobeno del ovni) matrici . Dodu{ a, takvata promena bi bila dobredojdena vo sekoy sl u|aj. (Samo za primer, eve nekolku zemji koi postojat nadvor od EU: Mol davi ja, Belorusija, Ukrajina, Turcija, Bosna, Srbija, Crna Gora, ama i [vajcarija i Norve{ka, pa i eden Tajvan, koj e duri i nadvor od ON. Nekoi od ni v sakaat da vlezat, a kaj nekoi (bogati zemji) narodot na referendum odbi vlez vo EU. Zna-i, ' i votot ne zavr{ uva so krajot na evropski te aspiraci i . E, sega, dal i e poubavo so ili bez EU? Toa treba sami te da go ka' eme.)

([to se odnesuva do NATO, vi sti nskoto re{ eni e politi ~ko i bezbednosno re{ avawe na potencijalni te bezbednosni problemi , a ne krstewe vo NATO. So drugi zborovi , nema NATO da dojde da go rasistiava Brodec, Tanu{evci ili Tetovsko Kal e.)

Dal i ni e va' no da go zadr' i me i meto onakvo kakvo { to e vo ustavot (i za mnogumi na - vo srceto)?

Spored formalni te i neformalni anketi , skoro si te gra|ani sakaat da se zadr' i ustavnoto i i stori sko i me. Dokol ku i postoi razmisluvawe ili prostor za kompromis po pravne na imeto (kolku l u|e bi go pri fati le "Republika Makedonija (Skopje)" ili "Gorna Makedonija" ili "Republika Skopje" ili "Republika Makedonija (Stobi)"?), jasno e deka se mnogu mal ubrojni oni e { to se spremni da pri fataat promena na toa kako se vi kaat jazi kot i narodot.

Nametnuwe ili pri fajawe na promena na I MENUVAWETO NA I DENTI TETOT (oti sami ot i denti tot ni koj ne mo' e da ti go promeni) verojatno }e imadogoroni (i ne mnogu ubavi) posledici . I psi hol o{ ki , a so toa i politi ~ki i prakti ~ni . Da bi dam konkreten, verojatno }e bi de katastrofalno za ~uvstvoto za sebe, ne{ to { to empiriski ne se meri i ~ija va' nost te{ ko mo' e da se opini { e vo mal a kol umna.

(Se razbi ra, i ma mnogu l u|e { to vel at deka do sega vo ON bevme BJRM, a si te ne znaat kako Makedonci ; zna~i eti ketata "BJRM" ne ni na{ teti l a. Toa e vi sti na, no otkako po~naa da se otkri vaat konturi te na ona { to Grci ja go bara (i od { to nema da otstapi - zatoa { to ne mora i ne sakva da otstapi) stanuva jasno deka novava promena bi bila poradi kal na. Za da se postigne kompromis se bara ni e sami te DOBROVOLNO da se otka'eme od kori steweto na pri davkata "makedonski " vo opis uvaweto na jazi kot i naci jata ("gornomakedonski"?, "povardarski"?, "skopski"?, "dra~evski narod i jazi k"?), kako i sami te da si pobarame oni e { to ve}e ne' pri znale pod ustavnoto ime da prestanat da go kori stat. Ne e defini rana crvenata l i nija, ama se ~i ni deka i oni e { to zagovaraat promena na i meto, ne se ba{ spremni da promenat kako se vi kaat jazi kot i narodot.)

So drugi zborovi , skoro si te sakaat vo Evropa, ama skoro ni koj ne sakva da gi promeni i meto na dr' avata i osobeno na jazi kot i na narodot.

E, ama di l emata e ba{ taa. Vozrasno l i e namesto racional no sogl eduvawe da i nsistirame na spisok na ' el bi ? (Se zboruva deka treba da se najde razumen kompromis. Da, odl i ~na i deja ({ to bi reklo Gandhi za Zapadnata ci vilizaci ja). Ama, razumot ne i gra uloga vo kurentni ve pregovori , tuku samo si lata. A, ni e nemame ama ba{ ni kakva si l a.)

Dosega se poka' a deka stavot na Grci ja go anulira potencijal ot na di pl omatsko nadmudruvawe, kompromis, fer-pl ej kaj me|unarnata zaednica, verbata vo pomo{ od posilnite, i zdr' l i vosta ili nade' ta.

Najta' no od se' e { to na mnogu Grci ne im pre-i nastapuvawe so omraza. Ne im pre-i da mrazat, a so toa dol goro-no da sozdavaat neprijatelstvo kaj kom{ i i te. Oti , omrazata e vi rus, osobeno nacionali sti ~kata. Internetot e preplaven so omraza (osobeno od gr~ki surferi) koja na morni ~av na~in potse}a na vremeto na Bal kanski te vojni , koga ni z Grci ja se prodaval e plakati na koi gr~ki vojni k so zabi mu go par~osuva l i ceto na bugarski vojni k, kako ' i votno, a so natpis "Bugarojada~" (vo 20-ti vek!) ili na pi smata vo koi gr~ki vojni ci so gordost i m raska' uvaat na svoite majki kako ma~el e ili strel ale zarobeni ci i civili vo bal kanski te vojni (vi di : "I zve{ taj na Karnegi evata Komi si ja", 1914).

Grci ja mo' e da prodol' i so vakvo odnesuvawe i oko da ne i ' trepne. Do sega ne i strpi ama ba{ ni kakvi posledici od svoeto opasno odnesuvawe. Ni tu vo mi natoto, ni tu sega. Oni e koi bea najakti vni vo ovi e 17-ti na godini samo dobi ja poeni kaj domaćina (gr~ka) publica. Evropski te partneri si svirkat i si teraat demagogija. Od i stata pri ~i na od koja ku~eto si gi l i ' e testi si te - oti mu se mo' e. Zna~i , mo' at komotno da prodol' at. Samo dobi vaat.

Raboti te se prosti - se poka' a deka ako Makedoni ja sakva da stane ~lenka na EU, taa mora da gi smeni i meto na dr' avata, jazi kot i narodot. Se' drugo e zala' uvawe.

Ova e mnogu lo{ a si tuaci ja. Pol o{ a od onaa narodnata za izborot me|uzmi jata i magareto.

I l i ne?

Treba sami da si odgovori me. Cel ta na ovoj teksts e (da se obidam) da ja poso~am vi stinskata si tuaci ja. Veruvam deka oni e koi baraatt da se najde re{ eni e vo koe em }e ja i zedeme tortata, em i stata }e ni ostane za utre ({ to bi reklame Amerikanci te), se ili nai vni ili demagozi . Ne sakam tuka da navi vam za ednoto

ili za drugoto (i meto ili Evropa), tuku sakam da ja fokusiram di temata i da ja krstam so pravi zborovi. Kako { to sega stojat raboti te ne gledam deka so mal i kompromisi }e mo' e da se dobi jat i dvete.

Se razbirala, bi mo' el e sega da analizi rame dal i sme mo' el e da napravi me ne{ to drugo vo mi natoto. Ama mo' ebi e pova' no da analizi rame zo{ to Grci ja postapuva vaka: agresi vno, hi steri ~no i iracionalno. Taka mo' ebi }e zakl u~i me deka nastapot e samo agresi ven, ame ne e i ~hi steri ~en i iracionalen. Ako vo procenkata gi vkl u~i me gr~koto fa{ i zodi no i nsi sti rawe deka ' i veat vo etni ~ki ~ista dr' ava (na etni ~kata kal akurnica, Bal kanot!), ni vni ot konti nui ran i nezakonski pri ti sok vrz Makedonija (setete se samo na embargoto), nepri znawaweto na genocid dot vrz Egejci te, kako i nadvore{ nata politi ka na Grcija koja ne se vozdr' uva od konflikt i me{ awe vo vnatret{ ni te raboti na Turcija i Ki par i go poddr' uva Millo{ evi }, toga{ mo' ebi }e zakl u~i me deka pogol emata sl i ka e poi nakva. Mo' ebi ne e vo pra{ awe voop{ to i meto. Mo' ebi }e zakl u~i me deka Grci ja sproveduva i skl u~i tel no etnocentri ~na politi ka i vo toj kontekst ne saka stabili na Makedonija (pa, pri emot na Makedonija vo NATO }e zna~e{ e stabili i zi rawe na gr~koto sosedstvo) i nema da pri fati ni kakvo re{ eni e - osven ona { to }e zna~i dolgoro~na nestabilnost vo Makedonija. Koe e toa "re{ eni e" { to zna~i dolgoro~no destabilizirane na Makedonija (i koe patem kako bonus nudi i zatvorawe na pra{ aweto na teritorijata { to Grcija ja zaposedna vo 1912 i pra{ aweto na Egejci te)? Se razbirala, toa e re{ eni eto vo koe ni tu dr' avata, ni tu jazi kot, ni tu narodot }e se vi kaat makedonski .

Kako i lustracija na ova mo' e da poslu' i (pokraj reakcijata na izjavata n fridi) faktot deka vo pregovori te se pojavuvaat novi to-ki, novi barawa od sosema poi nakva pri roda. (Neli se bara{ e geograf ska odrednica, pa koga Makedonija prati si gnali deka ja pri fa}a odredni cata "Skopje", Grcija go odbi predlogot kako topka na odbojka?). Segalna{ ve}e ne se zboruva samo za i meto, tuku i za pri davki te! Za pravoto da se kori sti zborot (kako nekoj }e mi zabrani da go kori stam vo blog, na primer, ne mi e jasno). Gr~ki ot premier bara vo gr~ki ot parlament i vnatret{ na promena na i meto - vo druga dr' ava (!).

Eve eden mo' en test za toa dal i gornava teza dr' i voda. Mo' eme najseriozno da predlo' i me da go promeni me i meto vo ne{ to so epten geograf ska odrednici, na primer, "Gorna Severna Vardarska Makedonija" ili vo "Makedonija 41.50" (geograf skata { i ro~i na srede Makedonija). No, da se i nsi sti ra da ostanat i meto na narodot i na jazi kot, t.e. pri davki te "makedonski" i da se pri znae makedonskoto mal ci stvo vo Grcija { to go konstatirale brojni me|unarodni teli a. Da vi di me dal i i na ovi e geograf ski odredeni i mi wa }e i m se najde maana.

Sega da se vrati me na po~etokot:

I mame i zbor me|u: (1) menuvawe na i meto na dr' avata, narodot i jazi kot, i (2) pri em vo EU. Za ' al, se' drugo se mnogu zborovi, koi na kraj pak ne' vra}aat na i sti ov i zbor.

Za { to }e se odlu~i me?

(Avtorot e scenarist, re'iser i profesor na Uni verzi tetot na Wujork vo SAD)

(Objaveno vo Dnevnik, April 12-13, 2008)